



「みんなが置いているから」はいけません

その1台、迷惑です! 放置自転車 路上駐車のない安全な街に

放置自転車

ちょっとした駐輪も
放置自転車です

「急いでいるから」「一台くらいならいいだろう」「みんな置いているからわたしも」なんて、自転車や自動車の路上駐車を簡単に考えていませんか。迷惑だと知りながら、つい置いてしまった。その一台が障害となつて重大な事故を引き起こさないとも限りません。安全で歩きやすい道路はみんなの願いです。放置自転車や迷惑駐車のない快適で美しい街。そんな環境をつくるのは、わたしたち一人ひとりのマナーです。

歩行者や緊急車両の妨げに

皆さん、放置自転車とはどついつことを言つのかご存じですか?

放置自転車とは、利用者が自転車から離れてしまつて、すぐに移動できない状態のものを言います。

例えば、「ほんのちょっとだから」と、店の前に自転車を置いて買い物などをしているときも、すぐに移動できない状態なので、これは放置自転車となります。

安易な気持ちで自転車を道路や歩道に置くと、歩行者はもちろんのこと、車いすや乳母車などの通行の迷惑になります。また、点字ブロックの上止められた

自転車は、視覚障害のかたが歩く妨げになり大変危険です。その上、街の美観を損なつとも、地震・火災等の際には緊急車両の通行や消火活動などの障害となり、大惨事にもつながりかねません。

市内の放置自転車は、七駅(柏駅、南柏駅、北柏駅、豊四季駅、新柏駅、増尾駅、逆井駅)で一日約二千台から三千台あり、そのうち約千台から二千台が柏駅に集中し、駅前や道路上に放置されています。

駅周辺は放置自転車禁止区域

市では、昭和58年10月に制定された「柏市自転車等放置防止条例」で、市内七



駅周辺を自転車等放置禁止区域に指定しました。区域内に放置された自転車は撤去されます。平成13年度には約八千六百台の放置自転車が撤去されましたが、いまだに迷惑駐輪が後を絶ちません。

また、自転車撤去、撤去自転車保管所の用地借地料、自転車返還に伴う施設管理費、街頭指導など放置自転車対策費として、年間五千六百万円という多額の費用が使われています。放置自転車がなくなれば、これらのお金は使わなくて済むのです。

市内7駅に35カ所の駐輪場

市内七駅には、三十五カ所の登録制駐輪場があり、五万四千台が登録できます。市内各駅とも、登録制駐輪場はまだ空きがあります。

このほかに、柏駅、南柏駅、北柏駅、増尾駅に七カ所の一時利用駐輪場(一日一回につき百円)・柏駅東口にレンタサイクルが、民間でも買い物客用の駐輪場が整備されています。通勤・通学で毎日利用する、買い物等で少しの時間だけ利用するなど、目的に合わせて駐輪場をご利用ください。

注意



自転車の盗難が多発!

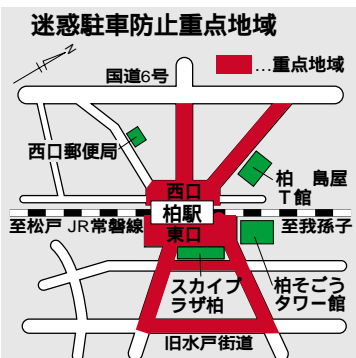
自転車の盗難が多発しています。自転車には二重・三重に鍵をかけて、盗難に遭わないよう自己防衛に努めてください。盗難等に遭った場合は、すぐに警察へ盗難届を出してください。届け出には、車体番号が防犯登録番号が必要となります。また、自転車購入時に防犯登録をすることにより、7年間警察のコンピューターに登録され、盗難に遭った場合に発見の大きな手掛かりとなります。

迷惑駐車

困ります自分勝手な迷惑駐車

迷惑駐車が原因で渋滞に巻き込まれ、イライラしたことはありませんか。柏駅東口・西口の駅前通り周辺では、買い物などで駐車している車が、緊急車両や路線バスの通行を妨げ、事故の原因になるなど、市民生活に大きな影響を及ぼしています。そこで、昨年10月から柏駅東口・西口周辺のバス路線を迷惑駐車防止重点地域に指定しました(別図参照)。

迷惑駐車防止シンボルマーク



重点地域では迷惑駐車防止指導員が地域内を巡回し、ドライバーに迷惑駐車をしないよう呼びかけたり、迷惑駐車防止シンボルマーク入りのチラシや周辺駐車場ガイドマップを配布したりしています。また、ドライバーが不在の駐車車両にはワイパーに警告票を挟み、車の移動を促すとともに、悪質な駐車車両は警察へ通報して取り締まりを要請しています。



事故が起きる前に……

駐車をする場合は、最寄りの時間貸し駐車場などをご利用ください。
問 交通施設課 ☎7167 1130

2002 ストリートコレクション KASHIWA

とき 10月13日(日)午後1時から
ところ サンサン広場特設ステージ
内容 第1部 柏ストリート・ファッション・コンテスト(ファッション関係者が選んだ一般のかたによるコンテスト形式のファッションショー。観客とコメンテーターの採点により賞を決定)
第2部 柏ストリート・ファッションショー(市内の各店舗が提案するファッションを一般の若者が着るファッションショー)

モデル募集

第2部に出演するモデルを大募集!
柏のファッション、着こなしてみませんか

対象 柏を生活圏にしている16~30歳の男女、50人程度
応募方法 住所・氏名・年齢・性別・身長・体重・スリーサイズ・足のサイズと、電話番号・Eメールアドレスなどの連絡先を書いた紙に、全身の写真を添えて、〒277-8505 柏市役所商工課へ、9月10日(火)までに郵送で(必着)。結果は後日、全員に通知します。選ばれたかたには、9月29日(日)のウォーキングレッスンを受けていただきます

問 商工課 ☎7167 1141



昨年のストリートコレクションから

* 主な内容 *

- 市立柏病院の増改築が完成/篠籠田の三匹獅子舞 ... P2
- 生涯学習ボランティアを募集/文京区立テニスコートの利用者を募集 ... P3
- 特集・防災「そのとき、あなたならどうする」 ... P4 ~ 5
- 情報館(講座・講演、こどもの広場ほか) ... P6 ~ 7
- 街のできごと(フォトニュース)/芹沢銈介の世界/おとなりさん ... P8

質の高い医療を目指して

市立病院の増改築工事が完成

平成12年12月から行っていた市立柏病院の増築・改修工事が、このたび完成しました。この工事は外来部門から病棟まで病院全体にわたって行われ、新設される科目に対応できる施設を設けるとともに、患者さんが利用しやすい病院を目指して行われました。



これまでの6人部屋は4人部屋に

【外来】泌尿器科等の診療科目や、今後の少子・高齢化に対応できる診療科目のスペースを確保しました。

【病棟】病室はこれまでの6人部屋から4人部屋に改装し、また、車いす用のトイレをはじめ、必要な場所に自動ドアを設置したり段差にスロープを設けたりするなど、車いす利用者や高齢者の皆さんに配慮しました。

【手術室】整形外科など、より高度に清潔な環境での手術が必要な場合に対応できるよう、クリーン度の高い手術室を一室整備しました。これまでの四室と合わせて五室体制で手術ができるようになりました。

【MRI】患者一人当たりの占有面積を六・四平方メートル以上に広げました。併せて個室や二人部屋も改装し、療



精度の高い診察が可能なMRI

養環境の改善・充実を図りました。また、患者さんや家族が医師と打ち合わせを行うことができるカンファレンスルームや、手術中などに家族が待機できる部屋を整備しました。

現在、診療科目は六科目ですが、体制が整い次第、順次診療科目を充実させていきます。

市立柏病院は、新しい設備のもと、より質の高い医療と患者さんが利用しやすい病院を目指してまいります。

合わせて、多角的で精度の高い診察ができるようになります。

市立柏病院

診療科目 内科、外科、整形外科、リハビリテーション科、眼科、泌尿器科、人間ドック
診療日・診療時間 月～金曜日＝午前9時～午後5時、土曜日＝午前9時～午後0時半 年末年始、休日を除く。初診受付は、午前8時半～11時
交通 自動車の場合＝国道6号を我孫子方面に向かって根戸交差点を左折、野田方面に向かって約3キロメートル先の市立柏病院入口交差点を右折
 電車・バスの場合＝柏駅西口から、市立柏病院経由野田市駅行か市立柏高校行、東急柏レジ行きバスで「市立病院前」下車、徒歩1分
併設施設 市立介護老人保健施設「はみんぐ」、はみんぐ在宅介護支援センター、はみんぐ訪問看護ステーション、はみんぐヘルパーステーション、北柏デイサービスセンター

五穀豊じょうを願って

篠籠田で三匹獅子舞

祖先の霊を慰め、五穀豊じょうと家内安全を祈願する三匹獅子舞が今年も8月16日(金)に、篠籠田の西光院境内で行われました。

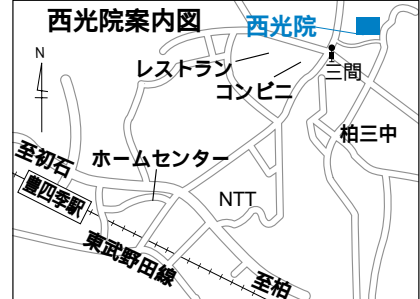


勇壮な舞は必見

篠籠田の三匹獅子舞は、徳川五代将軍綱吉の元禄時代(一六八〇年代後半)～一七〇〇年代前半(半)に始まったといわれています。

篠籠田は古くから水田

耕作が盛んで、農民にとつて水はとて大切なものでした。やがて、水をつかさどる

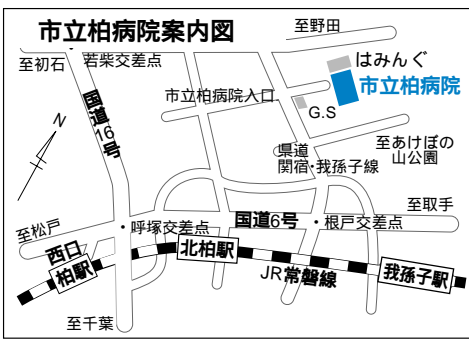


と、とき 8月16日(金) 午後3時半ごろから 西光院境内

お話し好き集まれ！ 南部ちびっこ人形劇

とき 8月27日(火)午後2時～3時
ところ 南部近隣センター
対象 幼児～小学校低学年、先着100人程度 保護者同伴可
内容 影絵「金色の足のひよこ」・くるくる絵本「おばあさんと銀貨」など
費用 無料
申し込み 当日、会場へ直接
 問 南部近隣センター ☎7173 1000

【検査部門】放射線科に昨年12月にMRI(注)を導入しました。以前から設置しているCT、X線撮影装置、血管造影装置と



市民ギャラリー(柏島)の来年度(平成15年4月1日～平成16年3月31日)の使用申し込みを9月2日(月)から受け付けます。

市民ギャラリーは、市民の日この活動の成果を発表する場として、ぜひご利用ください。

市民ギャラリーの申し込み 対象 次のいずれかに該当し、美術・工芸作品等の発表の場として使用されるかた 市内在住の個人 市内に事務所や活動の拠点があり、会員および出展者の過半数が市内在住の団体・サークル

使用料 一日＝一万六千八百円 入場料を徴収したり、展示品等の販売をしたります場合は三万三千六百円

申し込み 9月2日(月)から文化課(市役所第二庁舎四階)で配布する所定の申込書に必要事項を書いて、9月30日(月)までに文化課へ直接 一団体に付き一回だけ、応募者多数の場合は抽選、郵送での申し込みはできません

市民ギャラリー

日この成果の発表に 15年度の受け付けを開始

市民ギャラリー(柏島)のかたの芸術作品の発表や鑑賞の場として、多くのかたに親しまれています。美術作品の発表を目的として、個人・団体を問わず使用することができま

市民ギャラリーの申し込み 次のいずれかに該当し、美術・工芸作品等の発表の場として使用されるかた 市内在住の個人 市内に事務所や活動の拠点があり、会員および出展者の過半数が市内在住の団体・サークル

使用料 一日＝一万六千八百円 入場料を徴収したり、展示品等の販売をしたります場合は三万三千六百円

申し込み 9月2日(月)から文化課(市役所第二庁舎四階)で配布する所定の申込書に必要事項を書いて、9月30日(月)までに文化課へ直接 一団体に付き一回だけ、応募者多数の場合は抽選、郵送での申し込みはできません

市職員を募集

職種	採用予定者数	受験要件	主な職務内容	採用予定時期
民間企業等職務経験者	2人程度	大学卒業程度の学力を有し、民間企業等での職務経験が(アルバイト等は除く)5年以上あり、昭和42年4月2日～昭和51年4月1日に生まれたかた(現在、公務員またはこれに準ずるものを除く)	広範多岐にわたる一般行政事務	平成15年4月1日
土木技師(上級)	1人		道路・下水道・都市計画等の事業に関する企画・設計・施工管理等の業務	
給食調理員	1人	昭和42年4月2日以後に生まれたかた	保育園等で給食調理の業務	平成14年12月1日

すべての職種で学歴・免許は問いません

問 人事課 ☎7167 1113

あなたの経験と技術を市政に

試験日時 ▶第1次試験＝9月29日(日)
 ▶第2次試験＝第1次試験合格者に別途通知
第1次試験会場 麗澤大学(光ヶ丘2丁目)
試験内容 一般行政職・土木技師...第1次試験＝教養・専門、第2次試験＝論文・面接・適性
 給食調理員...第1次試験＝教養・作文・適性、第2次試験＝実技・面接
申し込み 所定の申込書を持って、9月2日(月)～10日(火)に本人が人事課(市役所第二庁舎2階)へ直接
申込書の配布 8月15日(木)から人事課または近隣センター等で配布します。郵便での配布を希望する場合は、封筒の表に赤字で、「採用試験申込書請求 職(職種)」と書いて、あて先を明記した返信用の角2号の封筒に140円切手を張って同封し、〒277 8505 柏市役所人事課へ、8月30日(金)までに郵送で(必着)

知識や技能を生かして 生涯学習ボランティアを募集



身に付けた技能をみんなのために

生涯学習ボランティアの分野とジャンル	
分野	ジャンル
教育・学習	学習支援、社会教育、青少年教育、学習グループ支援
人文・社会科学	歴史、年金、独占禁止法
自然科学	算数、数学、食品化学、天体観測、薬学、植物観察・標本、山野草
産業・技術・情報	企業教育、建築関係、CAD、パソコン(ワード、エクセルほか)、メール、インターネット、プログラミング、英文ワープロ
芸術・文化	絵画、デザイン、イラスト、油絵、水彩画、色鉛筆画、彫刻、水墨画、絵手紙、ちぎり絵、革工芸、表具、陶芸、染色、切り絵、人形作り、書道、茶道、華道、フラワーアレンジメント、俳句、民話、読み聞かせ、イベント司会
音楽・芸能	音楽指導、合唱指導、声楽、カラオケ、リコーダー、フルート、ピアノ、ハーモニカ、三弦、琴、大正琴、尺八、詩吟、民謡、三味線、端唄、ねぶた囃子、童謡、歌曲、日本舞踊、謡曲、かっぽれ、南京玉すだれ
スポーツ・レクリエーション	ゲーム、ストレッチ体操、健康体操、3B体操、ヨガ、バレエ・エクササイズ、社交ダンス、ウォーキング、卓球、野球、グラウンドゴルフ、テニス、養生気功、太極拳、剣道、居合道、水泳、野外活動
家庭生活・趣味	商業事情、話し方、洋裁、着付、マナー、テーブルマナー、紅茶、食生活、料理、お菓子、祭り寿司、みそ作り、健康、いきがい作り、整体、自律訓練、アロマセラピー、手芸、パッチワーク、編物、電気・物理工作、鉄道模型、折り紙、園芸、ハーブ、押し花、フラワーボトル、名所旧跡巡り、海外旅行、マジック
市民生活・国際関係	コミュニティ、ライフプラン、余暇生活、NPO、防災、国際交流、国際理解、日本語、英語(会話・通訳)、タイ語、ボランティア、手話、介護・介助
環境	環境問題(環境ホルモン、ダイオキシン)、廃棄物問題、ISO9001・14001
その他	イベント補助

日々の仕事や趣味をとおして培ったさまざまな分野の知識や技能、そして身近な生活の知恵を身に付けている皆さん、サークル・子ども会・町会などのグループで学習活動をしているかたの手助けをしてみませんか。

市では生涯学習ボランティアを募集します。このボランティアは、市民の皆さんが、いつでも・どこでも・だれでも・自由に学習できる環境を作るために、市民の皆さんに無償で学習の指導や助言などをしていたくものです。

ボランティアのかたには、「柏市生涯学習ボランティア」に登録後、市民の皆さんに必要に応じてお手

伝いをしていただきます。現在、①教育・学習②人文・社会科学③自然科学④産業・技術・情報⑤芸術・文化⑥音楽・芸能⑦スポーツ・レクリエーション⑧家庭生活・趣味⑨市民生活・国際関係⑩環境⑪その他の計十一の分野があります。対象は市内在住・在勤・在学で知識・技能・生活の知恵などをお持ちのかたや各種生涯学習等のイベント

の手伝いができるかたの活動内容 ①市民が自主的に行う講座や講演等の講師、学習グループの指導、学校の課外活動の指導や協力など、生涯学習の直接的指導②学習グループの組織化に向けての指導や世話役など、生涯学習の間接的指導③市が主催する生涯学習関連行事への協力など

報酬 原則として無償(活動に必要な交通費・教材費などは依頼者側の負担とすることがあります) 申し込み 社会教育課(中央公民館内)で配布する申込書に必要事項を書いて 1811

申し込みができてから、社会教育課へ直接申込書は電話で請求していただければ郵送します。その他 9月6日(金)午前10時~11時半に中央公民館で研修会あり。登録するかたは必ず参加を 間社会教育課 ☎7164

市民の相談から・その14

「このコーナーでは市民の皆さんの相談や要望で、多く寄せられるものを紹介します。」

◆ ◆ ◆

◆ ◆ ◆

◆ ◆ ◆

Q 弁護士に相談したい
A 弁護士による法律相談を市で行っていると聞きましたが、どうしたら相談ができますか。
A 相談には予約が必要ですが、(広報広聴課 ☎7167 1119)

Q 日時の指定はできますか
A 先着順なので、空いている時間の中でご案内しています。予約時にご希望の日や時間を伺いますが、先着順のため、その時点で空いている相談枠の中での案内となります。また、毎月第二水曜日は夜間相談(午後6時10分~8時半)を行っています。

Q 相談をするときの注意点は
A 問題点を整理し、資料があれば用意ください。相談時間は一人二十五分間で、事前に相談内容や問題点、疑問点を整理しておくことが時間を有効に使うコツです。弁護士に見てもらう資料(契約書等)があればお持ちください。

「テニスをしたいけれど、空いているコートが見つからない」というかたはいませんか。

市内に住んでいるかたなら、文京区が所有している柏総合運動場テニスコート(東柏二丁目二三四)が使えます。このテニスコートは、昨年6月から市民も使えるようになったもので、平日の利用率も約30%で、予約がとりやすくなっています。

さあ、あなたもテニスで心身ともにリフレッシュ

心身ともにリフレッシュ

文京区 柏総合運動場のテニスコート

管理棟で受け付け・抽選
その他 申し込みができるのは、抽選日の翌週と翌々週の利用分です
間体育課 ☎7167 1536・施設については文京区社会体育課 ☎03 803 1309

【文京区テニスコート】
開放日 火・金曜日午前9時~午後5時(祝日、年末・年始を除く)
一時間単位
対象 市内在住のかた
コート 砂入り人工芝三面
使用料 一面一時間千四百円
申し込み 毎月第一・第三水曜日午前10時から、文京区柏総合運動場



孫と遊べる手品

とき 9月14日(土)午前10時~正午
ところ 介護予防センター「ほのぼのプラザますお」
対象 市内在住で60歳以上のかた、30人家族で遊べる簡単な手品を学びます
申し込み 往復はがきに「手品希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0051 加賀3丁目16-8 介護予防センター「ほのぼのプラザますお」へ、8月31日(土)までに郵送で(必着) 応募は1人1通。応募者多数の場合は抽選

介護予防センター「ほのぼのプラザますお」 ☎7170 5570

子ども縁日

とき 8月28日(水)午後1時半~3時半
ところ 光ヶ丘児童センター
対象 市内在住のかた、先着80人
内容 子どもたちが準備した遊びの模擬店や手作りおもちゃ・不用品のおもちゃなどの模擬店を開きます
費用 無料
申し込み 当日、会場へ直接
不要なおもちゃの募集 お店屋さんごっこ用の不要なおもちゃがあるかたは8月27日(火)までに、光ヶ丘児童センターへ持参を
その他 車での来場はご遠慮を。身体的・知的障害などにより、補助が必要な場合は事前に連絡を

間光ヶ丘児童センター ☎7170 7600

高齢者ドライバースクール

とき 9月26日(木)午前9時~正午
ところ 西柏自動車教習所(柏の葉6丁目)
対象 65歳以上で、日ごろ自分の車を運転しているかた、先着20人
内容 コースでの危険予測の運転、内輪差や死角についての体験、応急救護措置について
費用 無料
申し込み 往復はがきに「高齢者ドライバースクール希望」と明記し、住所・氏名・年齢・性別・電話番号を書いて、〒277-8505 柏市役所交通施設課へ、8月30日(金)までに郵送で(必着)

間交通施設課 ☎7167 1304

備えあれば憂いなし

常備品チェックリスト

一次持ち出し品

非常の際、すぐに持ち出せるように必要なものはリュックサックに詰め、目のつきやすい場所に置いておきましょう。

- 非常食
- 貴重品
- 飲料水
- 救急セット
- 懐中電灯
- 衣類
- 携帯ラジオ
- 雨具
- 予備電池
- ティッシュペーパー
- マッチやライター

※今すぐチェック

二次持ち出し品

災害復旧までの生活を支えるもので食料や飲料水は最低3日分は用意しましょう。

- 非常食(米は必ず用意)
- 飲料水(1日1人3リットルを目安)
- 卓上コンロ・ガスボンベ
- 固形燃料
- 割りばし・コップ・皿などの食器用品
- 粉ミルクや離乳食、流動食等、子どもやお年寄り、病人のことも忘れずに

一番近い避難場所はどこですか?

指定避難場所 (74カ所)

市内の小学校 (柏第一・柏第二・柏第三・柏第四・柏第五・柏第六・柏第七・柏第八・豊・旭・旭東・高田・名戸ヶ谷・光ヶ丘・酒井根・酒井根東・酒井根西・中原・土・増尾西・土南部・逆井・藤心・富勢・富勢東・富勢西・田中・田中北・十倉・花野井・西原・松葉第一・松葉第二)

市内の中学校 (柏・柏第二・柏第三・柏第四・柏第五・土・南部・逆井・中原・富勢・田中・西原・光ヶ丘・酒井根・松葉・豊四季)

市内の高校 (市立柏・東葛飾・県立柏・柏西・柏南・柏陵・柏北・柏中央・柏日体・芝浦工業大学柏・流通経済大学付属柏)

その他 (青少年センター・中十倉第二公園・中十倉第二公園・あけぼの山公園・柏市総合運動場・北柏第二公園・西公園第一公園・気象大学校・柏公園・文京区立柏学園・同区柏総合運動場・廣池学園()・南部公園・開場町コートボール場) 廣池学園は、広域避難場所にも指定

広域避難場所 (3カ所)

廣池学園・日立柏総合グラウンド・県立柏の葉公園

防災協力農地 (13カ所)

船戸1357 1ほか・旭町6丁目927 8・豊平町410 2・豊町1丁目816 23・豊四季247 1ほか・豊四季628 1ほか・豊四季641 1ほか・豊四季645 1ほか・豊四季695 7ほか・豊四季710 4・光ヶ丘1丁目1767 1ほか・東中新宿1丁目26 2ほか・増尾台4丁目2146 2ほか

備蓄品も万全 飲料水も井戸で確保

防災備蓄倉庫



耐震性井戸付き貯水槽

地震

だ！そのときどうする

家の中

テーブルなどの下に隠れ、身を守る(余裕がなければ、手近の座布団や枕などで頭を保護する)

外へ逃げるときは慌てずに(かわらやガラスなどの落下物に注意し、落ち着いて行動を)

避難口を確保する(ゆがみで戸が開かなくなることも。特にマンションなど中高層住宅では逃げ道を失い危険)

2階にいたら1階に降りない(倒壊する恐れもあり1階より2階のほうが安全)

裸足で歩き回らない(ガラスの破片などでけがをする)

火の始末はすみやかに(コンセントやガスの元栓の処置も忘れずに)

乳幼児や病人、お年寄りの安全確保を



屋内

かばんなどで、頭を保護しショーウィンドーや商品などから離れる

近くの丈夫な机などの下にもぐり込むが、柱や壁ぎわに身を寄せ

あわてて出口に行かず、係員の指示に従う

スーパーデパート

エレベーター

最寄りの階で止めて降りる。万が一ドアが開かないときでも、脱出口から出ないで救助を待つ

屋外

その場に立ち止まらず、頭をかばんなどで保護して近くの空き地などへ避難する(ガラスの破片・看板・タイルなどの危険物の落下から回避する)

逃げる場所の判断を誤らない(落下の危険がないといつも倒壊の恐れのある間口の広い木造建物や自動販売機、ブロック塀のそばなどへは避難しない)

地震を感じたら、徐々に速度を落とし、道路の左側に寄せてエンジンを切る

揺れがおさまるまで車内で、ラジオで情報を得る車を離れるときは必ずキーをつけたまま。ドアロックもしない(救急車両が通行する場合など緊急の場合に移動する必要がある)

急停車することがあるので、フリカや手すりなどにしっかりとつかまる

途中で止まっても、非常ロックを開けて勝手に車外に出たり、窓から飛び出さない(慌てて外に出ると飛び降りて足をケガしたり、垂れ下がっている架線に触れてしまったりして危険)

乗務員のアナウンスに従い落ち着いた行動をとる

車を運転中

電車や地下鉄の車内

雷対策

テレビやパソコンなどの家電製品のコンセントを抜くと、雷の電気が流れ込まず壊れません。ただし、主電源を切るだけでは効果はありません。必ずコンセントを抜きましょう。また、テレビはアンテナのケーブル、パソコンは電話線(インターネット用)も抜けば完ぺきです。

コラム

煙は怖い!

煙は空気とほぼ同じ重さですが、高温のために浮力がつき、毎秒3~5メートルの早さで勢よく上昇します。そのため吹き抜け部分や、階段を伝って煙が充満します。

また、横へは毎秒0.5~1メートルで、歩く早さよりも早く広がっていきます。

熱せられた煙を吸い込むと、気道や肺が熱傷し、呼吸困難になります。特に、不完全燃焼によって発生する一酸化炭素は、毒性が強く、このガスを約1%吸っただけで死亡してしまいます。

①早く知らせる

「火事だ」と大声を出し、隣近所に援助を求める。声が出ないときは、やかんなどを叩き異変を知らせる。小さな火でも、119番へ通報する

火事だ!

そのときどうする

③早く逃げる

天井に火が燃え移ったら、いさぎよく避難する。避難するときは、燃えている部屋の窓やドアを閉めて空気を断つ

②早く消火する

出火から3分以内が消火できる限度。この間ならだれでも消火ができる。水や消火器だけで消そうと思わず、座布団で火をたたいたり、毛布で火を覆ったりするなど手近なものを活用する



煙からの避難はこうしよう

煙は上に昇る性質があるため、低い姿勢で避難する

エレベーターは火災の熱により、電気系統が異常を起こす恐れがあるため階段を利用する

壁伝いに手を添えながら歩いて避難する

口にハンカチなどを当てて煙などを吸い込まないようにする



コラム

史上空前の大災害 柏大火

昭和30年12月25日午前3時10分ごろ、旧市役所裏の既製服工場から出火。風速4メートルの北西風にあおられ、市の中心(おおそ現在の柏駅東口サンサン通りと駅前通りの間)をひとたけにし、午前5時40分鎮火しました。被災者33世帯・181人という空前の被害となりました。



台風

が来る! さあどうする

停電に備えて懐中電灯やトランジスタラジオを用意する避難に備えて貴重品など、非常持ち出し品を用意する台風情報を注意深く聞く断水などに備え飲料水を確保する浸水の恐れのあるところは、家財道具や食料品、寝具などを高い場所へ移動する鉢植えや物干しざおなど、飛んでしまう恐れのあるものは屋内へ移動するかわらのひび・割れ・ずれなどがなければ確認しておく雨といに落ち葉や土砂が詰まっていたら掃除しておく



◀ 昨年の台風15号の大雨で利根川の田中調節池が19年ぶりに全面冠水。道路は通行止めに

コラム

調節池で洪水対策

調節池は川と平地の間の2つの堤防に挟まれた土地で、池といっても水はなく、普段は農地として利用されています。洪水時には川に近い堤防の一部低くなっている所(越流堤)を越えて水が池に入っていきます。そして川の水位が落ち着いてくると、調節池の水は排水門から川に戻される仕組みです。写真は台風直後の調節池。利根川が増水すると農地は一瞬にして水面下に沈んでしまいます。川の水が平地に流れ込むのを防いでいます。



▶ 今年7月10日の台風6号で市役所裏のケヤキが倒れ、自動車が数軒に。電柱もなぎ倒された

9月1日(日)の防災の日は

七都県市合同防災訓練

東京・埼玉・千葉・神奈川の各都県と横浜・川崎・千葉の各政令指定都市が合同で毎年行っている防災訓練が、今年は千葉県と柏市の主催で、柏の葉公園で行われます。

とき 9月1日(日) 正午~午後2時15分

ところ 県立柏の葉公園

その他 訓練当日とりハサル日(8月23日(金))は周辺道路で交通規制があります(別掲)。訓練当日の実施確認は ☎0180 99 4600 (午前7時半以降)まで



体で覚える防災対策

千葉県西部防災センター ☎047 331 5511

地震と暴風雨の体験・火事と救急の通報・煙の中の避難・消火器による消火など、実際に役に立つ体験をインストラクターによるツアー形式でご案内します。

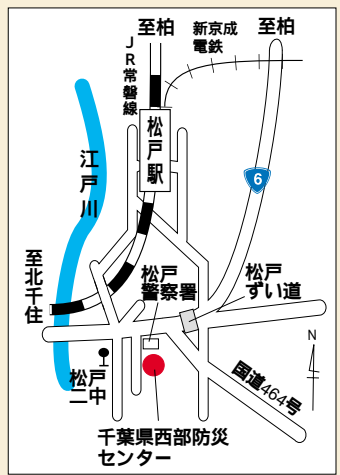
開館時間 午前9時~午後4時半(ツアーは午前9時~11時・午後1時~3時40分で20分おきにスタート)

休館日 毎週火曜日(祝日の場合は翌日)・年末年始

費用 無料

交通 松戸駅から「市川駅(国府台経由)」行きバス約7分「松戸二中」バス停下車、徒歩約8分

その他 団体(10人以上)は予約が必要



自分たちの地域は自分たちで守る!

自主防災組織

住民一人ひとりの防災活動が大切なことは言うまでもありませんが、災害が大きいほど個人で行える行動には限界があります。町会・自治会ぐるみで防災組織を作って、日ごろから初期消火・避難誘導などの訓練を行うことは、二次災害の被害を軽減することに役立ちます。組織として隣近所で協力して助け合うことができる自主防災組織。まだ、設立していない地域はぜひ、検討してみてください。設立条件など、詳しくは防災安全課までお問い合わせください。



問 防災安全課 ☎ 7 1 6 7 1 1 1 5

そのとき、あなたならどうする

地震だっ! 台風だっ!

防災特集

情報

※見出しが色刷りのものは
市からのお知らせです

報

館

INFORMATION

市役所 ☎7167-1111

講座・講演

家事訓練講座

とき 9月3日、24日の
毎週火曜日午前10時～正午
(9月10日は午後2時半ま
で、計四回)

対象 市内在住の十八歳
以上で病氣や障害により
日常生活に不便を感じている
か、先着二十人

費用 五百円程度(調理
実習費)

用意する物 筆記用具
(調理実習日は三角せん
どん、エプロン、ふきん、調理実
習費)

申し込み 8月16日(金)
午前9時から、身体障害者
センター

福祉センターへ電話で、希
望者多数の場合は初めての
かたを優先

その他 無料送迎バスあ
り(要予約)

問 身体障害者福祉センタ
☎7163 9353

以上のかた、先着四十二人
内容 歩くことから健康
管理・館外学習など

費用 無料(館外学習費
は実費)

申し込み 8月16日(金)
午前9時から、西原近隣
センターへ電話か直接

問 西原近隣センター ☎7
154 2000

応募者多数の場合は抽選
その他 講師は米国人
問 商工課 ☎7167 1
141

シリーズ「シニアが 主役」

講座名・とき ①「あら
たなネットワーク・エトボ
ランティア」=9月7日
(土) 午前10時～正午 ②
「私のライフデザイン」=
9月21日(土) 午前10時～
正午 ③「コミュニケーションに求
められて」=9月28日(土)
午前10時～正午

対象 市内在住で六十歳
以上のかた、先着五十人

内容 生きがいや健康管
理等について学びます

費用 無料

申し込み 8月16日(金)
午前9時から、永楽台近隣
センターへ電話か直接

問 永楽台近隣センター ☎
7163 1201

ビジネス英会話講座

とき 9月5日、10月10
日の毎週木曜日午後1時～
2時45分(計六回)

対象 市内在住で六十歳
以上のかた、先着五十人

内容 生きがいや健康管
理等について学びます

費用 無料

申し込み 8月16日(金)
午前9時から、永楽台近隣
センターへ電話か直接

問 永楽台近隣センター ☎
7163 1201

①受付・電話対応
コース=9月3日、10月22
日の毎週火曜日午後7時半
～9時②商談・プレゼンコ
ース=10月29日、12月17日
の毎週火曜日午後7時半～
9時(各コース計八回)

対象 市内在住・在勤・
在学で、基礎英会話ができ
る勤労者・就職希望者、各
コース十人

費用 無料

申し込み 往復はがきに
「ビジネス英会話講座希望」
と明記し、住所・氏名・年
齢・電話番号・希望コース
(一人二コースまで)・受
講動機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

講座名・とき ①「あら
たなネットワーク・エトボ
ランティア」=9月7日
(土) 午前10時～正午 ②
「私のライフデザイン」=
9月21日(土) 午前10時～
正午 ③「コミュニケーションに求
められて」=9月28日(土)
午前10時～正午

対象 市内在住で六十歳
以上のかた、先着四十
人

内容 ①「退職後、EIT
ボランティアとして社会参
加しているかたの話」②「ふ
すまや掛け軸などの表具の
張り替え技術を習得して第
二の人生を歩んでいるかた
の話」③「NPO法人らしい
の木俱樂部の介護送迎活
動の紹介」

費用 無料

申し込み 往復はがきに
「シニアが主役希望」と明
記し、参加したい講座の番
号(複数可)、住所・氏名
を記入し、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

・年齢・電話番号と、返信
面をあて先を書いて、〒2
77 0051加賀三丁目
一六八 介護予防センタ
「ほのほのプラザ」にお
へ、8月31日(土)までに
郵送で(必着) 応募者多
数の場合は抽選

問 介護予防センター「ほ
のほのプラザ」 ☎7
170 5570

対象 市内在住の十八歳
以上で、肢体不自由・視覚
・聴覚障害があるかた、先
着二十人

内容 身体機能にかかわ
らす気軽に行えるスポーツ
をします

費用 無料

用意する物 運動できる
上履き、タオル、飲み物

申し込み 8月16日(金)
午前9時から、身体障害者
福祉センターへ電話かファ
クスが直接

その他 無料送迎バスあ
り。9月5日(木)までに
申し込みください。希望者
多数の場合は乗車できない
ことがあります

問 身体障害者福祉センタ
☎7163 9353

(ファクス兼用)

市役所 ☎7167-1111

市民書道講座 8/20
12/10の毎火10時 柏方ルチ
ヤールム。無料。篠塚 ☎7
131 3535

絵手紙サークル「しばさく
ら」第一回10時 柏郵便局
 ☎1000 千円、氏家 ☎7
172 1308

柏すずらんコース 月四
回(金)9時45分 アミュゼ柏
か。 ☎1000 赤松 ☎716
7 0160

着付け教室 第一・三
(月)13時半、中公 ☎1000
 ☎1000 谷谷 ☎71333
5810

絵画「紫陽会」第一・四
(金)12時半、新田原近隣セ
 ☎1000 佐藤 ☎7175 15
15

増尾空手クラブ 第一・四
(日)10時 三木第一公園 ☎
千円、 ☎1000 栗田 ☎717
4 3149 (20時以降)

絵画「炎の会」 毎月9時
西原近隣セ。油絵、水彩 ☎千
円、 ☎5000 小林 ☎715
4 0600

柏吟詠会 月三回(水)15時
増尾近隣セ。 ☎1000 増田 ☎
7172 3836

社交ダンス「逆井ダンスク
ラブ」 毎月19時 藤心近隣セ
 ☎1000、 ☎1000 鈴木 ☎
7167 3826

詩吟あけぼの (木)10時(土)
19時のうち月三回 あけぼの
ふるさとセンター。 ☎1000
岡岡 ☎7145 3050

絵画クラブ「ひまわり」第
一・三(月)13時 中公。初心者
歓迎。 ☎1000、 ☎1000 五百
円 福田 ☎7144 394
6

藤心マシックスサークル 第
一・三(水)13時 (土)10時 藤心
近隣セ。見学・初心者歓迎。 ☎
千円、 ☎1000 中村 ☎717
2 5533

教室名	とき	対象	内容	費用
自転車の修理教室	8日(日)午前10時～正午	先着10人	家庭でできる自転車の調整、修理方法を学びます	無料
リフォーム教室	10日(火)午前10時～午後1時	先着10人	端切れを使い、リバーシブル帽子を作ります	無料
リフォーム教室	12日(木)・19日(木) 午前10時～午後1時(計2回)	先着10人	犬のフード付きトレーナーを作ります	300円(材料費)
家具の修理教室	13日(金)午前10時～11時半	先着20人	家庭でできる家具の修理方法を学びます	無料
包丁研ぎ教室	15日(日)午前10時～正午	先着10人	家庭の包丁を自分で研ぎます	無料
親子工作教室	28日(土)午後1時～4時	親子、先着10組	不用家具の引き出しを使い、おもちゃ箱、伝言板を作ります	無料

申し込みは8月15日(木)午前9時半から、リサイクルプラザリボン館へ電話か直接
問 柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199 5082

とき 9月5日、10月17
日の毎週木曜日午前9時半
～11時半(計七回)

対象 市内在住で六十歳
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

ふれあい学級「西原 自分らしく健康的 に生きよう」

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

申し込み 往復はがきに
「ふれあい学級希望」と明
記し、住所・氏名・年齢・
電話番号・希望コース(一
人二コースまで)・受講動
機と返信面をあて先を
書いて、〒277 850
柏市役所商工課へ、8
月23日(金)までに郵送で
(必着) 応募は一人一通
号(複数可)、住所・氏名

伝言板

催し・講習会

柏オムニブツト大会 9
/8・14・15の9時～17
時 逆井宮田運動場。三千
円 野野 ☎7132 632

ソフトテニス市民大会 9
/8・29、10/6の9時～17
時 南部運動場。申し込みは
カノンが新屋。8/30まで
成嶋 ☎7132 2006

フランクワーストスケー
キ作り 8/24の14時～16
時 アミュゼ柏。二千円。大
前 ☎7131 2381

牧神の午後の会・第10回
記念コンサート 8/24の14
時～16時 アミュゼ柏。二千
円。高校以下五百円。石崎 ☎
173 1264

講演会「地域の発展は道徳
教育の振興から」 8/24の
13時～14時半 中公。中山 ☎
7172 7430

柏市民俳句大会 8/31の
9時半～17時 中公。千円
尾崎 ☎7139 2575

「ひだまり」まつり 8/
30の14時～17時 永楽台近
隣セ。ゲームなどによる障
害児との交流。丹羽 ☎717
3 1297

緑葉歌の会コンサート 9
/1の16時～18時 アミュゼ
柏。千円。八八による現代邦楽
二千五百円。吉田 ☎7167
1739

英会話 9/27、11/25の
毎月13時半～15時 ニッセイ
セミナール。 ☎1000
進藤 ☎7148 0396

会員募集

糸東流空手道正修館 毎
18時 豊四台近隣セ。千
円。見学自由。飯倉 ☎71
47 8707

女性教養講座

とき 9月10日、10月22日の毎週火曜日午前10時、正午(計七回)
ところ 新富近隣センター

お知らせ

特別土地保有税8月取得分の申告と納付

対象 市内在住の女性 先着四十人
内容 わたしのパワー・地域のパワー再発見 館外学習など
費用 無料(館外学習費は実費)
申し込み 8月20日(火)午前9時から、新富近隣センターへ直接

市内で、平成13年7月1日〜平成14年6月30日に合計で五千平方メートル以上の土地を取得したかたは、9月2日(月)までに、資産税課(市役所第二庁舎二階)で特別土地保有税の申告・納付をしてください。

身体障害者ガイドヘルパーを募集

市では、障害者(視覚障害者等)の外出時の付き添い・介助等を行う「ガイドヘルパー」に登録していただくかたを募集します。

対象 市内在住のかた
申し込み 履歴書と写真(四センチメートル×三センチメートル)二枚を、〒1125

求人

臨時給食調理員

勤務場所 市内小学校
勤務時間 月々金曜日午前8時半〜午後4時のうち一日四〜六時間
賃金(時給) 八百六十円

臨時事務職員

対象 ワープロ・パソコンの操作(文章や表の作成など)ができ、車通勤が可能なかた、四人
勤務場所 市民文化会館
勤務時間 週二日午前9時〜午後5時

自衛官

応募資格 日本国籍を有し平成15年4月1日現在十八〜二十六歳のかた
試験日 一般候補生 9月16日
曹候補生 9月16日

子どもの広場

夏休み子どもシアタ

とき 8月28日(水)
午前10時半〜11時半① 午後1時半〜2時半
ところ 新田原近隣センター

対象 幼児と小学生(親同伴可) 各回先着百人
内容 「がんばれスイミ」
「忍たま乱太郎・奇想天外忍術学園のなかまたち」

費用 無料
申し込み 当日、会場へ直接

新田原近隣センター
7167 1276

夏休み子ども図書館教室

とき 8月28日(水) 午前9時半〜午後3時半
ところ 図書館本館
対象 小学四〜六年生、先着十五人
内容 図書館の仕事体験と分館巡りをします

費用 無料
申し込み ①と同じ
間 柏郵便局 7167 2427

催し

一ツ木園祭

とき 8月25日(日) 午前10時〜午後2時半 雨天決行
ところ 知的障害者通所施設「一ツ木園」(布施)

内容 沖縄エイサー、県立柏高等学校フラスバンド

用意する物 昼食
申し込み 8月16日(金) 午前9時から、図書館本館へ電話か直接

図書館本館 7164 5346

夏休み子どもイベン
①ピロロショー・子どもゲーム大会

とき 8月25日(日) 午前10時〜正午
ところ 柏郵便局

対象 小学校低学年から
内容 小学校低学年からいまでの子と保護者、先着百五十人

費用 無料
申し込み 柏郵便局へ電話

親子パソコン教室
とき 8月27日(火) 午後1時半〜3時半

ところ 柏郵便局
対象 小学校低学年からいまでの子と保護者、先着十組

内容 パソコンで絵を描きます
費用 無料
申し込み ①と同じ

間 柏郵便局 7167 2427

健康づくりマンス・柏月四回(9時半 旭町近所)
二千円、二千円、古畑 7144 7849

大正琴入門 第二(四)15時 アミゼ梅 三千三百円 丸山 0990 9371

自衛隊同好会 第一・二(四)18時半、アミゼ梅 三千円、二千円、堀井 7143 3445

大正琴「長月会」第二(四)13時半、永楽台近所。楽譜の読めないかたも可。(千円) 三千円、田中 7167 7401

囲書の会 毎土(日)祝・年末年始10時 光ヶ丘団地集会所。初心者・女性歓迎。(千円) 二千円、坂原 7175 0651

吟詠千代田 月三回(日)13時 千代田近所。(千円) 田中 7166 1858

青空保育「この指とまれ」 毎(10)時 柏公園・あけぼの山公園ほか。一歳半〜未就学児と保護者。(二千五百円) 橋田 7149 0907

「ミック」グループ「ニ」 毎(10)時10分 田中農協松葉町出張所。六カ月〜三歳児と保護者。(千円) 三千円、松本 7132 1740

俳句「万葉」 第一(日)13時 中。初心者歓迎。(五百円) 山本 7164 6636

社交ダンス「若花ダンスサークル」 月四回(木)11時 中。多少踊れる男性がへず。(千円) 二千五百円、宇田川 7133 5387

同人誌「ぼらん」 第三(日)14時 教養 初心者歓迎。小説・随筆・詩・評論・自伝など。(千円) 北島 7175 1737

柏スポーツサークル 毎(火)17時「幼児・18時」小学生 柏六小。一般体育、新体操。(三千五百円) 三千五百円、犬井 7173 2377

彩雲道サークル 毎(火)15時 松葉近所。(千円) 二千円、吉野 7132 6395

ペン習字「くぎの会」 第二・四(金)10時 アミゼ梅 初心者歓迎。(千円) 二千円、井上 7175 1999

藤本流三味線 (水・木・土)のうち三回 酒井根近所。初心者・子ども歓迎。演奏など。(三千円) 四千円、田中 7172 6843

60歳からの「アノサークル」 月一回(月)12時 アミゼ梅 初心者・男性歓迎。(三千円) 四千円、松永 7174 4360

社交ダンスすみれダンス 第一(日)と第二(四)のうち三回12時 新田原近所。多少踊れる男性。(五百円) 田中 7167 3020(夕方)

SY社交ダンス 毎(水)15時 青里近所。多少踊れるかた。市の譲渡修了者。(千円) 二千三百円、濱田 7136 0079(19時以降)

アインア同好会 第一(日)14時 寺島文化会館。(五百円) 石田 7162 0486

(17時以降) 藤ノ身ダンスクラブ 毎(水)19時 藤心近所。(二千円) 三千円、フロッグ級の男女講師が基礎から指導。打矢 7169 2528

小唄愛好会 毎(金)月13時 社会福祉センター。小唄・新内小唄・端唄・三味線。(五千円) 兵藤 7139 1086

日時・場所は予定です。必ず確認の上、お出かけください。

犬・猫差し上げます

犬 二歳のパピヨン、雄一匹(白茶)。血統書付。今井 0990 2620 007

寄付樹木 table with columns: 種類, 数量(本), 高さ(m), 所在地

詳しくは問い合わせを 間 柏商工会議所 716 3315

寄付樹木のあつせん

家の増改築などにより不要になった木を差し上げます。寄付の申し出があった木は、別表のとおりです。運搬費等は木をもちうかた

対象 ワープロ・パソコンの操作(文章や表の作成など)ができ、車通勤が可能なかた、四人
勤務場所 市民文化会館
勤務時間 週二日午前9時〜午後5時

とき 8月25日(日) 午前10時〜午後2時半 雨天決行
ところ 知的障害者通所施設「一ツ木園」(布施)
内容 沖縄エイサー、県立柏高等学校フラスバンド

健康づくりマンス・柏月四回(9時半 旭町近所)
二千円、二千円、古畑 7144 7849

夜空に咲いた1万6千発 手賀沼花火大会



ヒュ〜、ドーン。8月3日、柏の夏の夜空を彩る手賀沼花火大会が行われました。会場では絶景ポイントを確保しようと、昼過ぎから家族連れや若いカップルなどが集まり、夕方には花火が待ちきれないといった様子で盛り上がっていました。そしていよいよ午後7時から打ち上げられた花火は計1万6千発。夜空に次々と打ち上がっては花開く大輪や3色に色が変わるナイアガラ(写真下)に「うわあ」「きれいー」と歓声が上がっていました。



苗代川

若沢銚子の世界 ⑦

鹿児島の旅でスケッチしたものを基にしており、苗代川という陶器を作る集落の風景。同型で着物にも染められている。

「手仕事の風景～染・織・陶・紙～」
9月8日(日)まで
休館日は毎週月曜日(月曜日が祝日の場合は、その翌日)
市立砂川美術工芸館 柏市柏260 ☎7164-6413

こっちは、怖かった 大人のための「おはなし会」

暑い真夏の一日、背筋がゾットするほど涼んでみたい。7月30日、南部近隣センターで「大人のための怖いおはなし会」が開かれました。小学生を中心に、80人が怖いおはなし聞きたさに参加。イギリス民話「狼の手」など3話が、朗読劇などで恐怖感たっぷりに演じられました。この日は30度以上の真夏日。でも帰りは少し涼しくなった気が。



“トイレの花子さん”もビックリ!? 中原小では、今、全学年すべてのトイレにペンキでいろいろな絵が描かれています。これは保護者のかた30人が「暗くて汚くて怖い」イメージをぬぐい去って、癒やし系のトイレにしようと、昨年の12月からボランティアで行ったものです。絵は学年ごと場所ごとに異なっていて、ついつい全部使ってみたくなるほど。子どもたちにも「楽しくって、入りやすい」と大好評です。

これなら、怖くないね
中原小のトイレペインティング



青森県柏村でのりんご収穫体験ツアーにて。右端が引率役の杉橋さん

市は、平成6年に市政四十周年を記念して、福島県の只見町と青森県の柏村との間に「ふるさと交流都市」の提携を結んだ。その翌年、交流都市の特産品を販売するアンテナショップ「ふるさと交流ステーション・フロックス」が柏駅東口にオープン。以来「フロックス」の店長を務めるのが杉橋さんだ。

市役所のそばで「コートショップ」を営んでいた「ふるさと」の元職協職員だった手腕を買われて、アンテナショップの店長に「ヘッドハンティング」されたのがきっかけだ。「只見町や柏村のことは全く知らなかったし、実はやれるかどうか不安だった」と当時を振り返る。

店頭販売のほか、チューリップフェスティバルや柏まつりなどのイベントでりんごや米とい

忘れつつある素朴さを柏に

「向いこの人は素朴で、のんびりしてるんです。むしろ私の方がハツパをかけるやうなときもあるくらいで(笑)。柏村では子どもが「ほおっかわり」をして歩いていたりするんですよ。昔みんなが持っていた素朴さが残っているんです」と、大きな目をきらきらさせた。

現在、柏村の「りんご」一校オーナーとして「ふるさと農園会員」を募集している。実際に農家の生活を体験してもらったりも企画中だ。「ぜひ皆さんにも田舎の人の素朴さを味わってもらいたいですね」と身を乗り出してPRしてくれた。



柏市のふるさと交流に尽力
すぎはし ひろかず
杉橋 宏和さん